



---

# Manual de Usuario del Sistema de Casos Comunitarios

---



## Tabla de contenido

Menu Principal .....	3
Ingresar Niño .....	5
Busqueda de Caso de Niños mayores de 2 meses .....	7
Caso Mayores 2 Meses.....	8
Tratamineto de Niños Mayores de 2 meses .....	10
Busqueda de Recien Nacido .....	12
Caso Recien Nacido .....	13
Tratamineto Recien Nacido.....	15
Busqueda de Visita de Recien Nacido .....	17
Visita a Recien Nacido .....	18
Busqueda de Visita a Niños Mayor a 2 Meses. ....	20
Visita a Niño Mayor de 2 Meses.....	21
Cargar Archivos .....	23

## Inciar Sesión



### 1 Usuario

Digite el Usuario proporcionado por el Administrador del Sistema

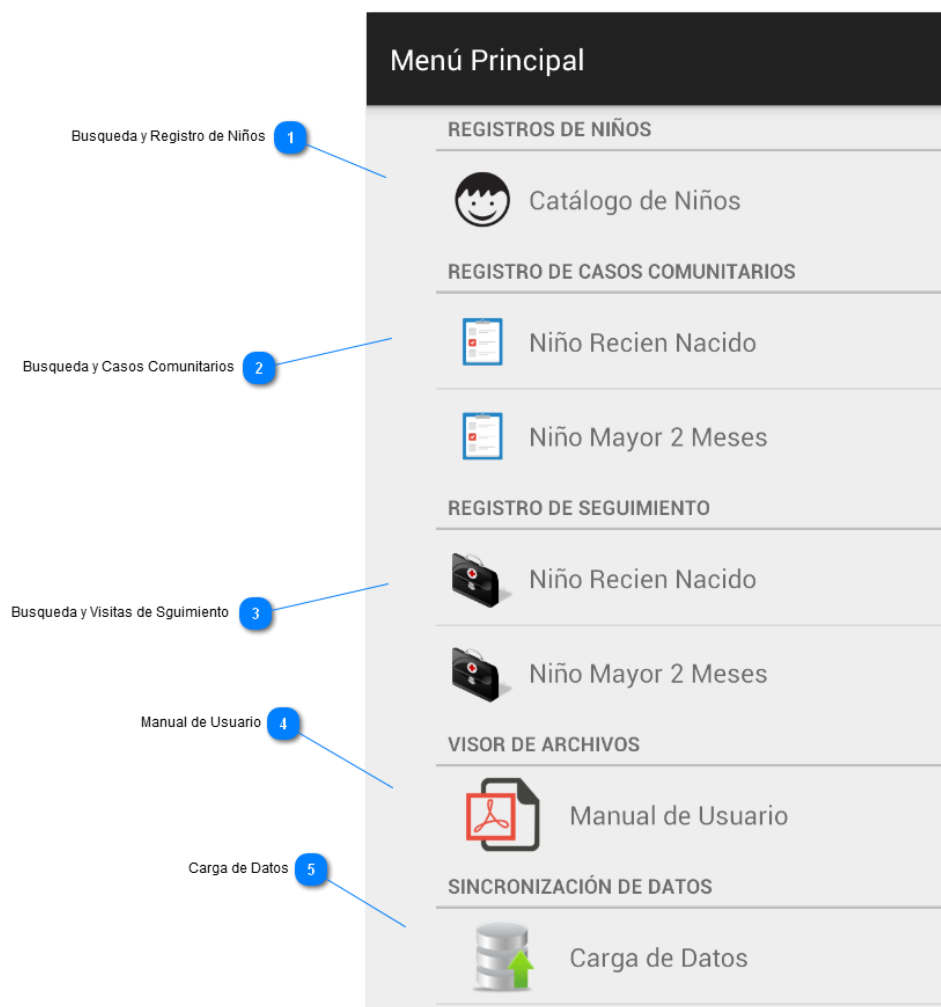
### 2 Contraseña

Digite la Contraseña proporcionado por el Administrador del Sistema

### 3 Ingresar

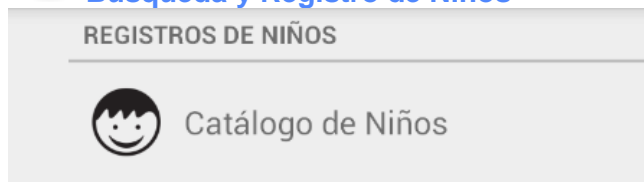
Click en el Boton Ingresar.

## Menu Principal



1

### Busqueda y Registro de Niños



Busqueda y Registro de Niños que son atendidos por el Brigadista

2

### Busqueda y Casos Comunitarios

#### REGISTRO DE CASOS COMUNITARIOS



Niño Recien Nacido



Niño Mayor 2 Meses

Busqueda y Registro de los Casos de Niños que son atendidos por el Brigadista

3

### Busqueda y Visitas de Sguimiento

#### REGISTRO DE SEGUIMIENTO



Niño Recien Nacido



Niño Mayor 2 Meses

Busqueda y Registro de Visitas de Seguimiento de Niños que son realizadas por el Brigadista

4

### Manual de Usuario

#### VISOR DE ARCHIVOS



Manual de Usuario

Manual de Usuario para el uso y manejo del sistema de casos comunitarios.  
**Nota:** Es necesario que el telefono tenga instalado un visor de archivos PDF.

5

### Carga de Datos

#### SINCRONIZACIÓN DE DATOS



Carga de Datos

Carga de datos que estan en telefono movil al Servidor.

## Ingresar Niño

The screenshot shows a mobile application interface for entering a child's data. The form is titled 'Ingresar Nino(a)' and contains the following fields and options:

- 1 Localidad:** A dropdown menu with options: Leon, Achuapa, Llanitos.
- 2 Brigadista:** A text input field with the value 'Administrador'.
- 3 Nombre de la Madre:** A text input field with the value 'Nombre de la Madre del Menor'.
- 4 Nombre del Niño:** A text input field with the value 'Nombre del(a) niñ(a)'.
- 5 Fecha de Nacimiento:** A date picker icon.
- 6 Sexo:** Radio buttons for 'F' (Female) and 'M' (Male).
- 7 Peso:** Radio buttons for '< de 2500 g' and '> de 2500 g'.

Other fields include 'Fec. Nacimiento' and 'Edad (Meses)'. A blue 'Guardar' button is at the bottom.

1

### Localidad

The close-up shows the 'I. Datos Generales:' section with a dropdown menu for 'Localidad' containing the options: Leon, Achuapa, and Llanitos.

Departamento, Municipio y Comunidad del Niño a registrar.

2

### Brigadista

The close-up shows the 'Brigadista' text input field with the value 'Administrador'.

Nombre del Brigadista que esta registrando al Niño

3

### Nombre de la Madre

The close-up shows the 'Nombre de la Madre' text input field with the value 'Nombre de la Madre del Menor'.

Nombre de la Madre del Niño que esta siendo registrado

4


### Nombre del Niño

The close-up shows the 'Nombre del Niño' text input field with the value 'Nombre del(a) niñ(a)'.

Nombre del Niño a Registrar

5

### Fecha de Nacimiento

Fec. Nacimiento	Edad (Meses)	
-----------------	--------------	---

Fecha de Nacimiento y Edad en meses del Niño que se esta Registrando

6

### Sexo

Sexo: ☒ F ☐ M

Sexo del Niño que se esta Registrando

7

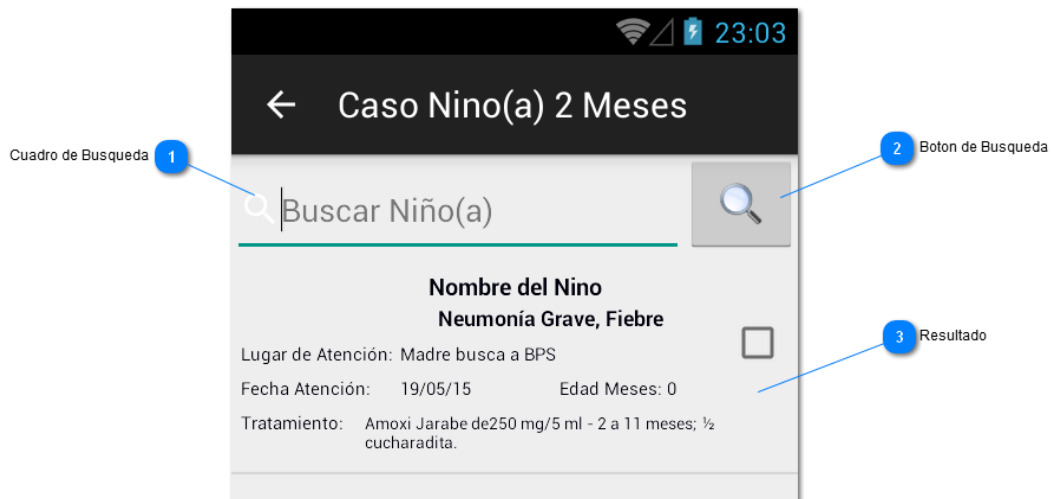
### Peso

Peso al nacer

☒ < de 2500 g ☐ > de 2500 g

Peso al nacer en Gramos del Niño que se esta Registrando

### Busqueda de Caso de Niños mayores de 2 meses



1

#### Cuadro de Búsqueda

Buscar Niño(a)

Digite el Nombre del Niño por el que desea Buscar

2

#### Boton de Búsqueda



Botón para realizar la búsqueda por nombre de niño.

3

#### Resultado

**Nombre del Nino**  
**Neumonía Grave, Fiebre**

Lugar de Atención: Madre busca a BPS

Fecha Atención: 19/05/15 Edad Meses: 0

Tratamiento: Amoxi Jarabe de 250 mg/5 ml - 2 a 11 meses; ½ cucharadita.

Resultado de la Búsqueda que muestra aspectos generales del caso de comunitario



## Caso Mayores 2 Meses

**← Caso Niños 2 Meses**

**I. Datos Generales:**

**Nombre del Niño**

5/20/15 **Edad Meses:** 2

**Lugar de la atención** **Atención primera vez:**

☒ Sesión de pesaje ☒ Si

☐ Madre busca a BPS ☐ No

☐ Visita Domiciliar

**II. Preguntas para niños de 2 meses de edad a 71 mes**

Muy dormido o es difícil de despertar o tiene la mirada perdida o desorientada	No
No puede tomar del pecho o beber	No
Vomita Todo	No
Ataques	No
Se le hunde la piel debajo de la costilla al respirar	No
Ruidos raros al respirar o hervor en el pecho	No
¿Hay respiración rápida?	No
Ningún signo de neumonía	No
Tos y Catarro	No
Moco	No
Muy dormido	No
Dejo de comer o beber	No
Ojos hundidos	No
Signo del pliegue	No
Diarrea por más de 14 días	No
Pupú con sangre y con moco	No

**Continuar**

1

### Datos Generales

#### I. Datos Generales:

**Nombre del Niño**

5/20/15

**Edad Meses:** 2

Datos Generales del Niño al que se le va a registrar un Caso Comunitario

2

### Lugar de Atención

Lugar de la atención

- ☒ Sesión de pesaje
- ☐ Madre busca a BPS
- ☐ Visita Domiciliar

Lugar de Atención donde se registra el caso del Niño.

3

### Preguntas

#### II. Preguntas para niños de 2 meses de edad a 71 mes

Muy dormido o es difícil de despertar o tiene la mirada perdida o desorientada	No
No puede tomar del pecho o beber	No
Vomita Todo	No
Ataques	No
Se le hunde la piel debajo de la costilla al respirar	No
Ruidos raros al respirar o hervor en el pecho	No

Preguntas de control para diagnosticar la enfermedad y tratamiento para el Niño.

4

### Continuar

Continuar

Continuar con seleccion la Clasificación de la Enfermedad y Tratamiento.

### Tratamineto de Niños Mayores de 2 meses

The screenshot shows a mobile application interface for recording a case. At the top, a status bar displays signal strength, Wi-Fi, battery, and the time 22:54. Below this is a dark header bar with a back arrow and the title 'Caso Niños 2 Meses'. The main content area is titled 'I. Tratamiento' and contains the following sections:

- Enfermedad (1):** A blue circle with the number 1 points to the 'Enfermedad' label on the left. The corresponding field in the form contains 'Neumonía Grave, Fiebre'.
- Tratamiento (2):** A blue circle with the number 2 points to the 'Tratamiento' label on the left. The corresponding field in the form contains 'Amoxicilina Jarabe de 250 mg/5 ml'.
- Recomendaciones (3):** A blue circle with the number 3 points to the 'Recomendaciones' label on the left. The corresponding field in the form contains '2 a 11 meses; ½ cucharadita'.
- Entrego Referencia (4):** A blue circle with the number 4 points to the 'Entrego Referencia' label on the left. The corresponding field in the form contains a 'No' button.
- Observaciones (5):** A blue circle with the number 5 points to the 'Observaciones' label on the left. The corresponding field in the form is empty.

At the bottom of the form is a large blue button labeled 'Guardar'. Below the button, the text 'free for personal use' is visible.

1

Enfermedad

#### I. Tratamiento

**Neumonía Grave, Fiebre**

Clasificación de la Enfermedad segun diagnostico realizado con las preguntas de control.

2

Tratamiento

**Amoxicilina Jarabe de 250 mg/5 ml**

**2 a 11 meses; ½ cucharadita**



Tratamiento y dosis a recetar en dependencia de la Enfermedad

**3**

### Recomendaciones

#### Recomendaciones

Dele la primera dosis de Amoxicilina.  
Refiéralo inmediatamente al establecimiento de salud.  
Dar acetaminofén.  
Usar lámina de manejo de fiebre en la casa y cómo le está dando el acetaminofén.

Recomendaciones realizadas por diagnóstico realizado y preguntas de control

**4**

### Entrego Referencia

**Entrego Referencia**

No

Entrego Referencia el Brigadista

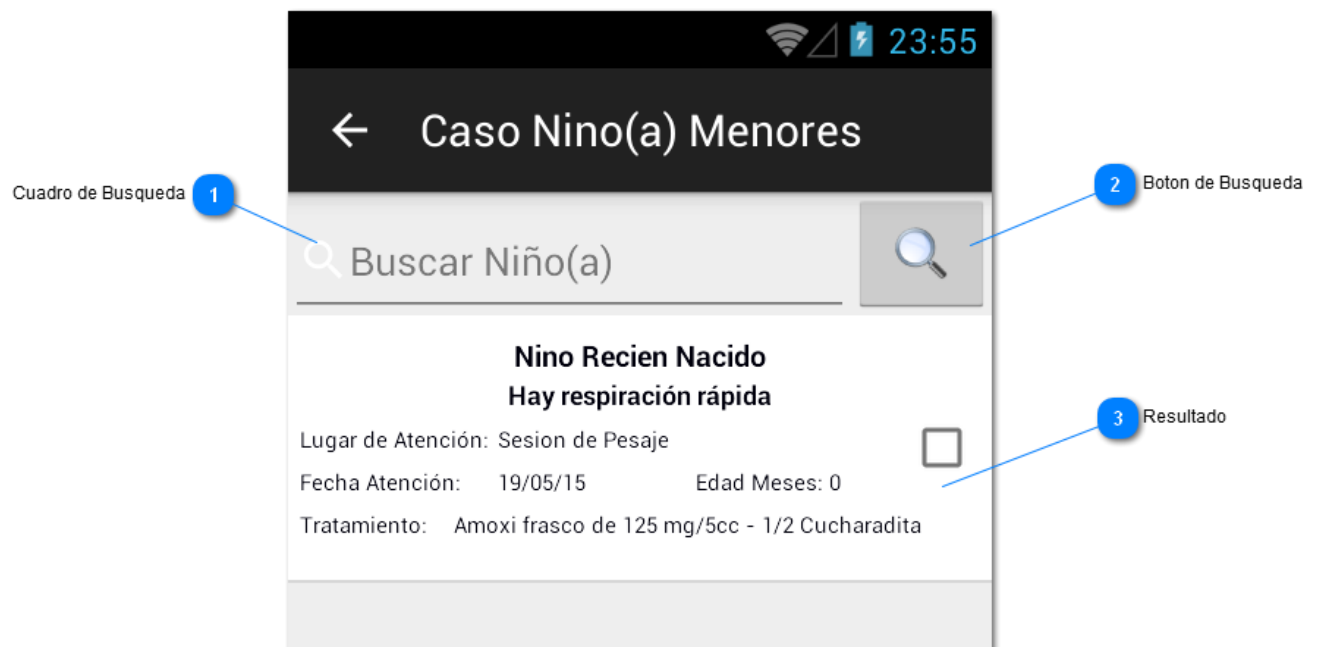
**5**

### Observaciones

**Observaciones**

Observaciones generales realizadas por el brigadista

## Busqueda de Recien Nacido

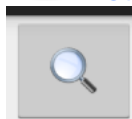


### 1 Cuadro de Busqueda

Buscar Niño(a)

Digite el Nombre del Niño por el que desea Buscar

### 2 Boton de Busqueda



Botón para realizar la busqueda por nombre de niño.

### 3 Resultado

**Nino Recien Nacido**  
**Hay respiración rápida**

Lugar de Atención: Sesion de Pesaje

Fecha Atención: 19/05/15      Edad Meses: 0

Tratamiento: Amoxi frasco de 125 mg/5cc - 1/2 Cucharadita

Resultado de la Busqueda que muestra aspectos generales del caso de comunitario

## Caso Recien Nacido

← Ingresar Caso de Niño(a)

**I. Datos Generales:**

**Niño Recien Nacido**

5/20/15 Edad Meses: 0

**Lugar de la atención**

☒ Sesión de pesaje ☒ Atención primera vez: Si

☐ Madre busca a BPS ☐ No

☐ Visita Domiciliar

**II. Preguntas para niños de 0 a 59 días**

No puede tomar del pecho o beber

Ha tenido convulsiones o ataques

Se le hunde la piel debajo de la costilla al respirar

Ruidos raros al respirar o hervor en el pecho

¿Hay respiración rápida?

Tiene temperatura alta

Tiene temperatura baja

Tiene Piel y ojos amarillos

Tiene Movimiento sólo cuando está estimulado, o ningún movimiento, incluso en la estimulación

Ombiligo: ¿Hay pus que sale del cordón umbilical?

¿La piel alrededor del cordón umbilical esta roja?

Piel: ¿Hay granos o abscesos en la piel llenos de pus?

Ojos: ¿Hay pus saliendo de los ojos?

Otras

1

### Datos Generales

**I. Datos Generales:**

**Niño Recien Nacido**

5/20/15 Edad Meses: 0

Datos Generales del Niño al que se le va a registrar un Caso Comunitario

2

### Lugar de Atención

Lugar de la atención

- ☒ Sesión de pesaje
- ☐ Madre busca a BPS
- ☐ Visita Domiciliar

Lugar de Atención donde se registra el caso del Niño.

3

Preguntas

II. Preguntas para niños de 0 a 59 días

No puede tomar del pecho o beber

No

Ha tenido convulsiones o ataques

No

Se le hunde la piel debajo de la costilla al respirar

No

Ruidos raros al respirar o hervor en el pecho

No

¿Hay respiración rápida?

No

Tiene temperatura alta

No

Preguntas de control para diagnosticar la enfermedad y tratamiento para el Niño.

4

Continuar

Continuar

Continuar con seleccion la Clasificación de la Enfermedad y Tratamiento.

## Tratamineto Recien Nacido

The screenshot shows a mobile application interface for entering a case for a newborn. The title bar at the top says 'Ingresar Caso de Nino(a)' with a back arrow. The status bar shows signal, battery, and time 23:52. The form is divided into sections: 'I. Tratamiento' (highlighted with a blue circle and line labeled '1'), '1.1. Tratamiento' (Amoxi frasco de 125 mg/5cc), '1.2. Dosis' (1/2 Cucharadita), '1.3. Recomendaciones' (a list of three items), '1.4. Entrego Referencia' (with a 'No' button), and '1.5. Observaciones'. A blue 'Guardar' button is at the bottom. A 'free for personal use' watermark is at the very bottom. Numbered callouts (1-4) point to the 'Tratamiento' section, 'Recomendaciones' section, 'Entrego Referencia' section, and 'Observaciones' section respectively.

1

### Tratamiento

#### I. Tratamiento

##### 1.1. Tratamiento

Amoxi frasco de 125 mg/5cc

##### 1.2. Dosis

1/2 Cucharadita

Tratamiento y dosis a recetar en dependencia de la Enfermedad



2

## Recomendaciones

### 1.3. Recomendaciones

- Dar primera dosis de Amoxicilina.
- Referirlo.
- Recomendar a la madre que continúe dándole lactancia materna si es posible, durante el traslado.

Recomendaciones realizadas por diagnóstico realizado y preguntas de control

3

## Entrego Referencia

### 1.4. Entrego Referencia

No

Entrego Referencia el Brigadista

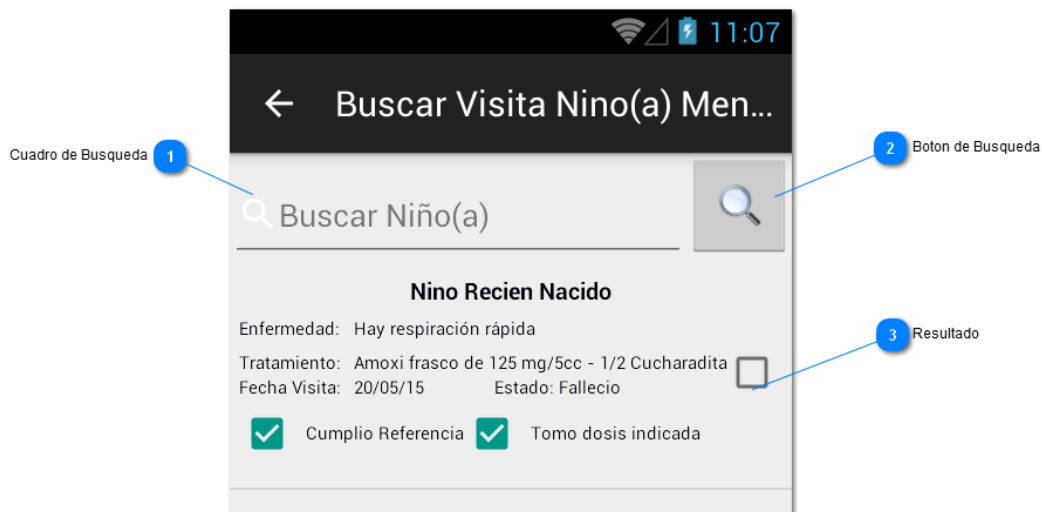
4

## Observaciones

### 1.5. Observaciones

Observaciones generales realizadas por el brigadista

## Busqueda de Visita de Recien Nacido

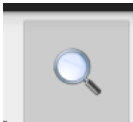


### 1 Cuadro de Busqueda

Buscar Niño(a)

Digite el Nombre del Niño por el que desea Buscar

### 2 Boton de Busqueda



Botón para realizar la busqueda por nombre de niño.

### 3 Resultado

**Nino Recien Nacido**

Enfermedad: Hay respiración rápida

Tratamiento: Amoxi frasco de 125 mg/5cc - 1/2 Cucharadita

Fecha Visita: 20/05/15 Estado: Fallecio

☒ Cumplio Referencia ☒ Tomo dosis indicada

Resultado de la Busqueda que muestra aspectos generales de la Visita Realizada al Recien Nacido

### Visita a Recien Nacido

The screenshot shows a mobile application interface for a community case system. At the top, there's a status bar with signal, battery, and time (10:47). Below it is a navigation bar with a back arrow and the title 'Visita Nino(a) Menores'. The main form is titled 'I. Datos Generales:' and contains the following fields:

- Datos Generales (1):** Includes the title 'Nino Recien Nacido', the condition 'Hay respiración rápida', the medication 'Amoxi frasco de 125 mg/5cc - 1/2 Cucharadita', and the date '20/05/15'.
- Madre Cumplio Referencia (2):** A field with the label 'Madre o familia cumplió con la referencia:' and a dropdown menu showing 'Si'.
- Tomando Medicamento (3):** A field with the label 'El niño o niña está tomando la dosis indicada del medicamento:' and a dropdown menu showing 'No'.
- Estado (4):** A field with the label 'Estado del niño(a):' and a dropdown menu showing 'No Mejoro'.
- Observaciones (5):** A field with the label 'Observaciones:'.

At the bottom of the form is a blue 'Guardar' button and a small text 'free for personal use'.

1

### Datos Generales

This block shows a close-up of the 'Datos Generales' section of the form. It includes the title 'Nino Recien Nacido', the condition 'Hay respiración rápida', the medication 'Amoxi frasco de 125 mg/5cc - 1/2 Cucharadita', and the date '20/05/15'.

Datos Generales del Niño, Nombre, Enfermedad, Medicamento que se receto y la fecha

de Visita.

2

#### Madre Cumplio Referencia

Madre o familia cumplió con la referencia:

Si

Seleccionar si la Madre Cumplio con las referencias establecidas por el Brigadista.

3

#### Tomando Medicamento

El niño o niña está tomando la dosis indicada del medicamento:

No

Seleccione si el Niño ha tomado la dosis del medicamento recetado por el Brigadista.

4

#### Estado

Estado del niño(a): No Mejoro

Estado en que se encuentra el Niño al Momento de realizar la visita.

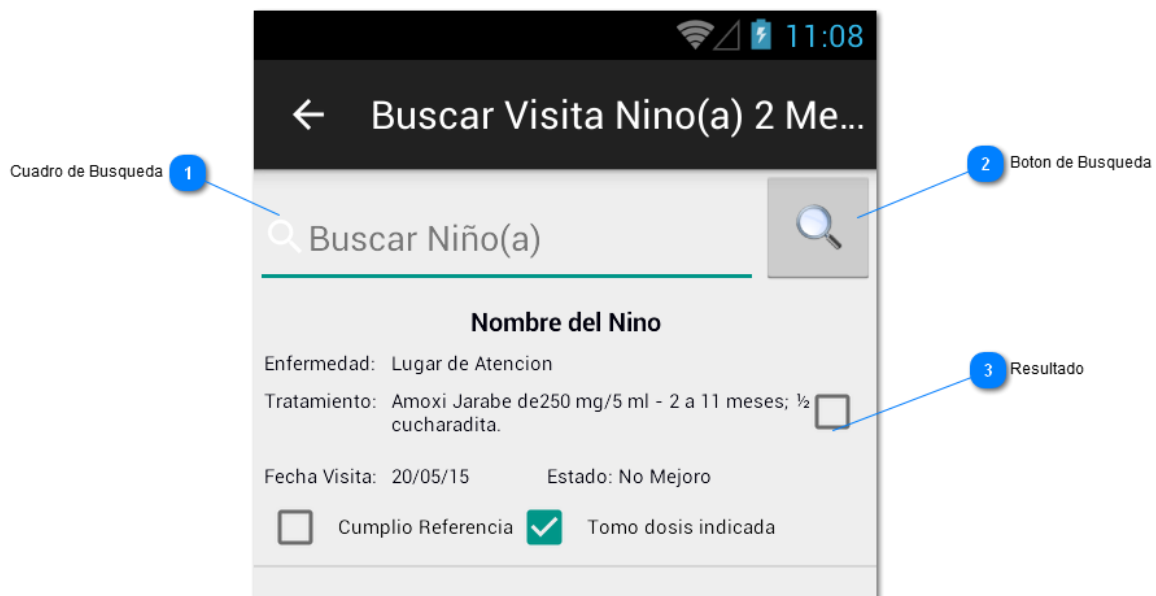
5

#### Observaciones

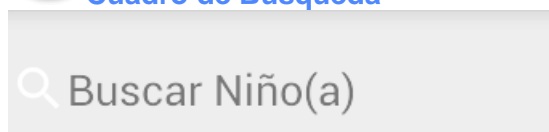
Observaciones:

Observaciones realizadas por el Brigadista al momento de realizar la visita.

### Busqueda de Visita a Niños Mayor a 2 Meses.

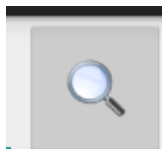


#### 1 Cuadro de Busqueda



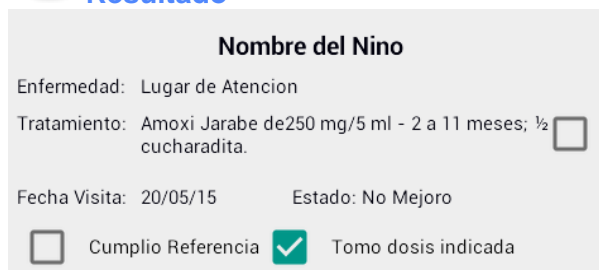
Digite el Nombre del Niño por el que desea Buscar

#### 2 Boton de Busqueda



Botón para realizar la busqueda por nombre de niño.

#### 3 Resultado



Resultado de la Búsqueda que muestra aspectos generales de la visita realizada a niños mayores de 2 meses.

### Visita a Niño Mayor de 2 Meses

The screenshot shows a mobile application interface for a community case system. At the top, there's a status bar with signal, Wi-Fi, and battery icons, and the time 11:04. Below it is a dark header bar with a back arrow and the title 'Visita Nino(a) 2 Meses'. The main form area is titled 'I. Datos Generales:'. It contains several fields: 'Nombre del Nino' with the value 'Neumonía Grave, Fiebre'; a medication description 'Amoxi Jarabe de 250 mg/5 ml - 2 a 11 meses; ½ cucharadita.'; a date '20/05/15'; a field 'Madre o familia cumplió con la referencia:' with a 'No' button; a field 'El niño o niña está tomando la dosis indicada del medicamento:' with a 'No' button; a dropdown menu 'Estado del niño(a):' with the value 'Mejoro'; and an 'Observaciones:' section. A large blue 'Guardar' button is at the bottom. Five numbered blue circles with lines pointing to specific fields are overlaid on the left: 1 points to the 'Nombre del Nino' field, 2 points to the 'Madre o familia...' field, 3 points to the 'El niño o niña...' field, 4 points to the 'Estado del niño(a):' dropdown, and 5 points to the 'Observaciones:' section.

Datos Generales 1

Madre Cumplio Referencia 2

Tomando Medicamento 3

Estado 4

Observaciones 5

free for personal use

1

#### Datos Generales

##### I. Datos Generales:

### Nombre del Nino

#### Neumonía Grave, Fiebre

Amoxi Jarabe de 250 mg/5 ml - 2 a 11 meses; ½ cucharadita.

20/05/15

Datos Generales del Niño, Nombre, Enfermedad, Medicamento que se receto y la fecha

de Visita.

2

#### Madre Cumplio Referencia

Madre o familia cumplió con la referencia:

No

Seleccionar si la Madre Cumplio con las referencias establecidas por el Brigadista.

3

#### Tomando Medicamento

El niño o niña está tomando la dosis indicada del medicamento:

No

Seleccione si el Niño ha tomado la dosis del medicamento recetado por el Brigadista.

4

#### Estado

Estado del niño(a): **Mejoro**



Estado en que se encuentra el Niño al Momento de realizar la visita.

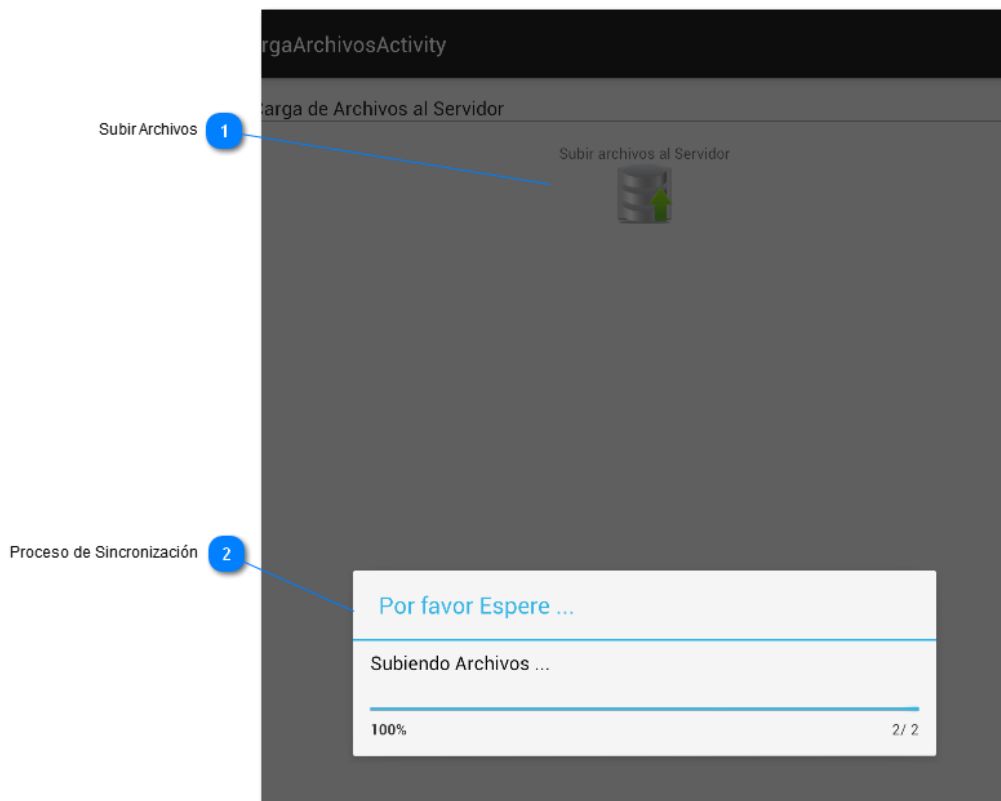
5

#### Observaciones

**Observaciones:**

Observaciones realizadas por el Brigadista al momento de realizar la visita.

## Cargar Archivos



1

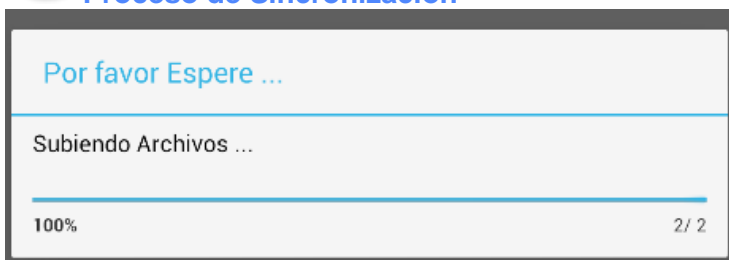
### Subir Archivos



Botón utilizado para subir los archivos guardados en el Celular al Servidor.

2

### Proceso de Sincronización



Ventana de Sincronización que muestra el total de niños a sincronizar y el porcentaje de avance.

**Nota:** Para realizar esta operación es necesario contar una conexión de internet estable.